

Consommation (annexe de la p. 1) : la partie cachée de l'iceberg

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Domaine public**

Band (Jahr): **- (1984)**

Heft 728

PDF erstellt am: **16.05.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-1016931>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

La partie cachée de l'iceberg

En Suisse, pendant la dernière décennie, la quantité de déchets enregistrée a passé de 0,9 à 2,1 millions de tonnes.

4% de ces déchets, soit environ 100 000 tonnes, sont encore déversés dans des décharges sauvages. Au 1^{er} janvier 1980, la «production» annuelle de déchets par habitant en Suisse s'élevait à 350 kg en moyenne (Zurich: 400 kg) — à titre de comparaison, celle de New York s'élève à 800 kg.

Les trois quarts de ces déchets sont incinérés, dont un tiers sans récupération de chaleur.

L'élimination des déchets urbains coûte annuellement 350 millions de francs, et celle des déchets spéciaux 25 à 50 millions.

L'Institut de la Vie (adresse utile: rue Saint-Ours 6, 1205 Genève) vient de mettre à jour, en une soixantaine de pages, la partie cachée de l'iceberg de consommation d'une société comme la nôtre. Des chiffres, mais aussi des propositions pour changer de cap, avec deux principes de base, la lutte à la source (consommateurs et producteurs de «futurs déchets») et la mise au point d'un programme intégré (aussi bien le traitement, l'information que la commercialisation des produits revalorisés) de gestion des déchets, et trois axes d'actions: la diminution du volume des déchets, la systématisation du tri dans les ménages et la valorisation par le recyclage.

RÉCUPÉRATION

L'exemple argovien

Chaque habitant de la Suisse produit annuellement 400 kilos d'ordures dont la plus grande partie est brûlée ou mise en décharge. Une manière de faire qui coûte cher à double titre: l'élimination est un

procédé onéreux et il rend inutilisable des matières de valeur.

Or les ordures peuvent être récupérées presque totalement. Une entreprise argovienne a développé un procédé et une installation qui permettent de trier et de récupérer les différents composants de nos déchets: une manière de faire favorable à

l'environnement, économique et qui ménage les matières premières.

En moyenne annuelle, une tonne d'ordures se compose de 55% de matières organiques (papier, tissus, caoutchouc, végétaux et animaux), 25% d'eau, 6% de métaux et 14% de matières inorganiques (plastique, pierres, cendres, verre...).

1979: LES DÉCHETS SOLIDES URBAINS LIVRÉS (EN SUISSE) ET LEUR TRAITEMENT

Genre de traitement	installations	Habitants desservis (Etat: 1.1.80)	communes desservies	personnel chargé de l'exploitation, de l'entretien et de l'administration	capacité de l'usine d'incinération en service continu	Déchets solides urbains						
						totalité traitée	dont					
							1) Incinérés 2)compostés 3)déposés en décharge 4)surplus					
	Nombre	l'000 H	Nombre	Nombre	l/h	l'000 t	%	l'000 t				
								1)	2)	3)	4)	
Incinération avec récupération de chaleur	19	3'294	862	568	285	1'231	55	1'211			20	
Incinération sans récupération de chaleur	21	1'106	712	158	84	353	16	351			2	
Compostage et incinération	8	629	186	116	37	195	7 2	142	53			
Compostage seul	2	81	20	6	—	8 k)	0,3		8 k)			
Décharge contrôlée	25	973	796	58	—	359	16			359		
Total	75	6'083	2'576	906	406	2'146	96%	1'704	61	359	22	
Total (estimation des déchets en 1979)						2'240	100%					

Statistiques publiées par l'Office fédéral de la protection de l'environnement — le total des frais de construction, agrandissements éventuels inclus, s'élevait, pour cette même année 1979, à 1128 millions de francs. Explication des signes: * dont 75 000 habitants à l'étranger — k) sans 18 000 tonnes traitées ailleurs — l) incinérés l'année suivante.